...cret Film of Hiroshima & Nagasaki Horrifies Spectators

..."secret" film taken after the ... Hiroshima and Nagasaki 25 ... of spectators recently. ... by the U.S. Government ... University Press which ... through a letter written ... a Columbia lecturer. ... the showing of the ... some of the incredible ...

... scenes of ... the nine Japanese camera... emergency hospitals ... the mutilation and ...

... narrative directed by Paul Ronder, ... report by a Japanese woman ... Hiroshima, and then despair ... It was read by a Japanese ...

... a member of the University ... the film cost about $5,000, ...

... was interested ... the production.

... would be sold for $50 ... showing for educational purpos...

"SUKIYAKI" Practical Japanese Cookbook $4.50 (plus postage)

The New Canadian

STRENGTH FOR THE BRIDGE By MISS J.L. BEATTIE $5.00 (plus postage)

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

Vol. XXXIV—No. 21 FRIDAY, MARCH 27, 1970 Toronto, Ont

...y Wpg...er Shirley Kondo Crown Miss MJCCA

WINNIPEG.—At a recent Mid-Winter Frolics dance held in ...peg, Shirley Kondo, representing the Issei Mixed Bowling, crowned Miss M.J.C.C.A., with her are shown the other Candi... From row (left to right) Caroline Takeshita (Nisei Ten Pin ...ng), Shirley Kondo, and Beverley Nagamori (Maya Club). ...row are Keiko Norisue (Chidori Kai), Debbie Fukumura (M... ...A. Curling) and Pat Kusano (Nisei Womens Club).

—Arthur Miki

Ontario Expo Pavilion Called $2.6 Million Bore By Puzzled Japanese

OSAKA ... will cost ... mid-September, has ... tion for the Japanese.

Some Japanese ... middle of the ... film which ... to make ... and ...

And ...

... bewildered by the 9000 flashing images of Ontario designed to intrigue them in the entrance pavilion.

There is nothing else to see. Other pavilion ... was left blank for lack of money.

By contrast, the Canadian pavilion in another section of the grounds reports bustling business the first week.

Ontario officials hope that general attendance at the international fair, disappointing so far, will pick up and boost audiences at the provincial pavilion.

Freezing weather and the threat of crushing crowds, and traffic jams have been used as excuses by Expo '70 authorities for below-par attendance. Japanese weathermen predict warmer temperatures for the weekend.

Other pavilions have found and displayed points of similarity between their countries and Japan. But Chapman's film stresses the difference.

With Scottish dances, riding ... hounds, and a brass band among other irrelevancies, the film portrays a largely WASP — white Anglo-Saxon Protestant — world.

North Van. And Chiba Become Sisters

CHIBA—Chiba City ... affiliation agreement with North Vancouver, B.C.

The Agreement was signed by ... mayor of Chiba, and Thomas H. Reid, mayor of North Vancouver, at the Chiba Municipal Office.

Both are ... Tokyo and Vancouver. However, Chiba ... with North Vancouver is not.

Visitors to Expo find Japan Nice & Safe

OSAKA, Japan — Japan ... one of the safest countries ...

The New York Japanese

NEW YORK — It's a nice place to learn how to make money, ... 2?-year-old Minoru Tabata of K. Mikimoto ... adding, "It's dirty, like Tokyo."

... quoted in the March 9 issue of Newsweek ... entitled "Japan: Salesman to the World" ... "A Nice Place to Make Money" concerning ... Japanese businessmen who have been ... York to toil in the branch offices of the ... banking, manufacturing and other firms ...

... Newsweek article, there are now 2,742 ... New York, along with ...

... residential pattern has resulted ... Japanese with families ... executives cluster on the ... Middle ... families tend to ... Queens areas, with ... Manhattan.

Expo Replaced Bamboo At $70 Million Cost

OSAKA, Japan ...

Inebriated Husband Must Be Careful Phoning

Gasoline Bomb Tossed In Office Of S. I. Hayakawa

SAN FRANCISCO — A gasoline bomb was tossed into President S. I. Hayakawa's office at San Francisco State College ... reported.

The incident came ...

Angler Nakagawa Leads J.C. Fish Contest With 14lbs. 14oz. Laker

By KEN MORI

TORONTO.—The Hamilton-Toronto Japanese Canadian Anglers Club reported last week that Mr. Curly Nakagawa is leading the Lake Trout Contest for 1970 with a 14 lbs. 14 oz. (33½ inches) taken from Lake Simcoe. Hot on his trail is Don Maeda with a 11 lbs. 4 oz. (31 inches) Laker taken from Cedar Point.

In the White Fish division, Peter Kireluk leads with a 5 lbs. 6 oz. 24 inches. Lennard Matsumoto is second with a 5 lbs. 2 oz. 25 inches hauled out of Lake Simcoe.

The Hamilton-Toronto Japanese Canadian Anglers Club Annual General Meeting will be held at the [illegible] House, 62 Fullerton Ave. West, Toronto, on Sunday, April [illegible] 1970. Time [illegible] p.m. (Dance [illegible]). Although [illegible] very important [illegible] which [illegible] future of this club will be [illegible], all anglers are urged to attend this meeting.

Nisei angler Dick Ioshima [illegible] reported that he caught two Lake Trout, 12 lbs. and 9 lbs. at Lake Simcoe. When asked why he didn't enter them, he said he had already heard that Nakagawa had caught the big one. He says [illegible] catch up 18 pounds [illegible] about 50 feet away from [illegible] weekend. Incidentally [illegible] [illegible] [illegible].

Will Denny McLain Pitch in Japan?

DETROIT. — Will Denny McLain, Detroit Tigers pitching ace now on indefinite suspension for alleged involvement with a bookie, [illegible] in Japan this year? Not very likely, according to sources here [illegible] but the thought [illegible].

Perhaps [illegible] what [illegible] club's [illegible] since the Black Sox in 1919. McLain was apparently [illegible] [illegible] friends [illegible] pitching in Japan this season.

He said [illegible] money.

"The [illegible]"

[illegible]

"I [illegible] League."

It's [illegible] McLain [illegible] Baseball Commissioner [illegible] handed down last month.

But baseball sources [illegible]

Ball Gambling Made Issue in Diet

TOKYO. — Apparently stimulated by Denny McLain's indefinite suspension from baseball, members of Japan's parliament have demanded a halt to alleged gambling activities by racketeers in Japanese professional baseball.

Tetsuya Nakatani of the Socialist party brought up the matter recently at a meeting of the budgetary committee of the House of Representatives. He claimed there are at least [illegible] racketeering organizations in the nation handling about $5,[illegible] of betting daily during the baseball season.

Nakatani said there were only about 10 arrests involving gambling during a baseball season. He accused the police of having been too lax in their drive against such gambling.

Masuo Araki, chairman of the National Police Board, said he had heard that racketeering organizations were making a huge profit through extensive gambling activities in baseball. But it has been difficult to obtain [illegible] because of the clever operation by the racketeers, he said.

Can. Rugby Squad Beats Keio Team

TOKYO. — The visiting All [illegible] Canada fifteen [illegible] Keio [illegible] at Prince [illegible] Rugby Field in Tokyo [illegible]

The physically [illegible]

Fourteen Countries Ready For First World Kendo Meet

TOKYO. — Swordsmen from 14 countries are preparing for [illegible] the first world kendo (Japanese fencing) championships in Japan next month, the Japan Kendo Association announced recently.

They will battle with bamboo swords for team and individual championships. The team contest of five fencers and [illegible] will be held at Tokyo's Nippon Budokan [illegible] Olympic judo event, March [illegible] April 5. The individual competition will take place in Osaka, site of Expo '70, April [illegible].

[illegible]

SPORTS

Japan Boxers Adopt Flashy Yankee Monickers

TOKYO.—The trend in Japanese boxing today is toward the adoption of foreign nicknames [illegible] see by a perusal of the Japanese ring ratings.

Never in the history of the fistic sport [illegible] such a rich variety of monickers as has cropped [illegible]. In fact, the Japanese now are giving the [illegible] the money as far as dreaming up colorful [illegible].

It all began here when Masahiko Harada was dubbed "Fighting Harada" by his [illegible]. Harada went on to win world championships [illegible] and bantam divisions. He made a valiant bid [illegible] before he retired this year as one of Japan's [illegible] time.

Fighting Harada wasn't the first [illegible] in Japan, of course. In the 1950's, there [illegible] was Japan fly king for quite a while. And there was featherweight Piston Horiguchi [illegible] name in boxing in his era.

It was after Fighting Harada rose to glory [illegible] really seemed to catch on in this [illegible].

Prominent among the growing number with nicknames are Jaguar Kakisawa, the [illegible] and Cassius Naito, holder of the Japan title [illegible].

Animal monickers seem quite popular. [illegible] Lion in Japanese boxing — Lion Furuyama [illegible] like Tiger Kakimura and Tiger Matsuyama, [illegible] Okaba and Eagle Sato.

It is not known whether Kakisawa [illegible] animal or the car when he acquired his [illegible] either way he has company in Mustang Goda [illegible].

In addition, there are fighters here with [illegible] Hashimoto, Baron Kumazawa, Apollo [illegible], Hurricane Fujita, Thunder Nishikawa, [illegible] Yamamoto.

There are quite tame names like Johnny [illegible] Hashimoto on the list of boxers in Japan [illegible] Carter.

While the other names may all be pseudo [illegible] Carter's is the real thing. He is the Negro [illegible] here who captured the Japan junior middleweight [illegible] by beating Koichi Wajima.

Some boxers have preferred Japanese [illegible] Samurai Hagiri and Bakudan (Bomb) Mori.

Not to be confused with Bakudan [illegible] Mori, a junior lightweight. His name is [illegible] "Apollon."

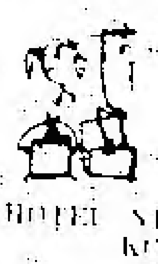
For several years now, Japan has had [illegible] Benkei in boxing.

The original Ushiwakamaru and Benkei [illegible] and story. All kiddies here know about [illegible] bridge centuries ago (1192 seems to be [illegible]). Ushiwakamaru flitted like a butterfly [illegible] mastering the formidable Benkei. [illegible]

Boxing's Benkei is Benkei Fujikura, [illegible] weight who acquired his nickname in the [illegible] Ushiwakamaru is Fighting Harada's [illegible]. He was bestowed the famous name [illegible] manager Takeshi Sasazaki, who in his prewar [illegible] was known as "Yari" or Spear.

Needless to say, Ushiwakamaru Harada [illegible] [illegible] abroad and quite hard [illegible]

[illegible] Harada [illegible] name here.



EXPO TOUR

9 DAY ESCORTED TOUR FOR UNDER $200.00!!

INCLUDES

HOTEL NEW OTANI IMPERIAL HOTEL IN TOKYO
KOWAKIEN FUJIYA HOTEL IN HAKONE
KYOTO HOTEL INT'L HOTEL IN KYOTO
HOTEL PLAZA NEW HANKYU IN OSAKA
BREAKFAST ALL THROUGH 2 LUNCHES
SIGHTSEEING, ENGLISH GUIDE, TRANSFER
EXPO ENTRANCE, ETC.
ONLY AVAILABLE DATES,

May 5 (Tues.) Via SFC Hawaii
May 21 (Thurs.) Direct from Vancouver

V.I.P. TRAVEL LTD

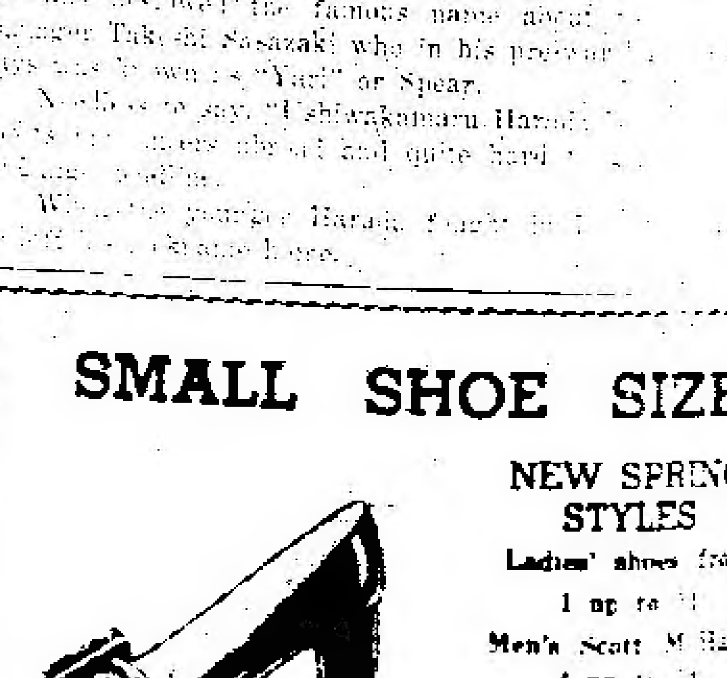
Pres. A. K. Kamitakahara. Manager Mrs. Michiko Kadota.
515 Main Street. Vancouver 4, B.C. Tel. 682-2241

Fully Licenced

NIKKO GARDEN

Reservations: EM. 6-2164
For best arrangements
Reserve ahead of time.
VARIOUS KINDS OF SUSHI AND OTHER JAPANESE CUISINES AVAILABLE FOR FAMILY PARTIES
460 Dundas St. W.
Toronto

SMALL SHOE SIZES



NEW SPRING STYLES
Ladies' shoes from 1 up to [illegible]
Men's Scott McHale 4 up to [illegible]

ALBERT'S SHOE STORE
1328 Queen St. West
Phone LE. 1-193[illegible] Toronto

日本劍客傳

宮本武蔵（みやもとむさし）

司馬遼太郎

将というのは軍陣の駈け引きをする者であり、石高でゆえば三千石以上であろう。三千石以上の者といえば、たとえば侍主、物頭であり、侍大將、足輕大将というべきものであった。

しかし、現實の世間は兵法使いというものをそこまで評價していなかった。

普通、大名が兵法者を指南役として召しかかえる場合、三百石程度のものであった。大大名でも六百石が限度といっていい。三百石や六百石程度の者では戦場では一將校であるにすぎず一隊の指揮官ではない。武蔵はそれでは不滿であった。京にいるときも、ときどき大名の使いがきて、

『いかがでありましょう、拙者主人何々守は兵法執心の御方であり、貴殿の高名を存じておられる。仕官のお氣持はござらぬか』

というように誘いをかけてきた。武蔵はつねに言下にことわった。理由はいわない。

『多少の存分がござれば』

というだけである。もし理由をあかせば　相手はその要求の過大さにあきれるか、あるいは武蔵を狂人とおもうかもしれなかった。

武蔵のこういう時期、大阪で擁存している前政權の當主豊臣秀頼が、徳川政權との衝突を予期して諸国の牢人をあつめはじめた。

――應じようか。

と、武蔵はこのことに魅惑が見えた。もし豊臣家が江戸の新政權をたおすことができれば武蔵にあるいは三千石以上の身分になるかもしれず、功名の次第では大名になることも夢ではないかもしれなかった。

このころ世間では、

『こんどもし大阪に亂がおこれば、もはやそれで日本のいくさのたねは盡きるであろう』

とりわさされた。關ヶ原以来牢浪の者や野にかくれて志を得ぬ者や武藝自慢などがあらそってこの徴募に應じた。

その數は、十万といわれた。

武蔵も京を離れ、大阪に下向した。かれは大阪城に入った。

[illegible]治長があたっていた。もと大名であった者も、入城した。それらかつての大将分であった者に対しては大野治長みずからが應待してその處遇をきめたが、武蔵のようなかつて關ヶ原でも徒歩の走卒にすぎなかった者は、治長の家来が應接した。

牢人なかには、もとの身分や、かつてどれだけの人數を指揮したかという前歴でその職分の高下がきめられた。

七将と選ばれた幹官の例には、かつて大名の子であった眞田幸村、毛利勝永、土佐の国主であった長曾我部盛親、万石以上の侍大将として戦歴ゆたかな後藤又兵衛基次、明石掃部全登らが名をならべたが、武蔵はこれら十万人のなかでどのような位置にいたか、武蔵自身がついに生涯語らなかったためわからない。

しかし、冬の陣と夏の陣に参戦したことについてはかれ自身の生涯をかざる實戦歴として つねにひとにも語った。

かれが晩年、細川家の當主忠利にさしだした履歴書（上答書）では、

『若年のころより戦場に出ましたこと、都合六たびであります。そのうち四度は拙者より先を駈けました者は一人もおりませぬ。その段はあまねくひとの知るところで、證據もございます』

と書いているが、具体性[illegible]はきわめてみじかくこう書かれている。

『慶長十九年、大阪陣、武蔵軍功、殺獲あり、三十一歳。翌元和元年、落城なり』

というのみである。

しかし大阪の役關係のあらゆる資料のどこにもかれの名が片鱗もみえぬところをみると、武蔵は微賤の軽士として大阪城の石垣のなかにこもっていたにすぎなかったのであろう。

徳川家の重臣に北條安房守氏長という人物がいる。二代將軍の秀忠につかえ、大目付（大名や、大身の旗本に對する監察官）をつとめた。賢人ともいえるし、ややちがうともいえる。賢人というには、多少その言行にきらびやかすぎるところがあったからである。

五月十七日出發

エキスポ七〇の五月二十七日はカナダ・デー。陽春絶好の季節でもあり、人氣を呼ぶ予想である。これに参加する観光團が五月十七日にトロントを出發する。

感謝

本紙の努力と奉仕を御支援下さる次の方々から御寄付を戴きましたことを深謝申し上げます。

ニューカナデアン

△ウエストヒルの伊藤平造氏夫妻　息の結婚記念
△オ州ウエストンの蛭崎常太郎氏　義母死去にさいし。
△トロントの沖廣浩一郎氏　訪日記念
△ウエストヒルの伊藤平造氏夫妻　息の結婚記念
△トロントの西岡榮二郎氏夫妻　孫出產記念
△ト市の西村ハッコさん　夫死去に際し
△トロントの尾本千代夫人　訪日記念
△トロントの渡邊種衛　訪日記念
△トロントの西村ハッコ氏　故良人記念
△ノウンスビューの木村ドナルド氏夫妻　息出產祝

母　えい（七十七才、鳥取縣）儀訪日中病を得て郷里ノ病院に於て療養中三月三日昇天を致し葬儀を濟ませて遺骨が歸ってきましたので此の度二月二十一日トロント日系聖公會に於て今井司祭の司式の下に追悼式を營みました。其の節には御多忙中にも拘らず遠近の皆様が多數御参列下さいまして上身に餘る弔辭、弔電、過分の御芳志を頂き、御同情の程を誠に有難く遺族一同深く感謝致しております。故人院中は御見舞並に生前の御交誼を合わせてここに略儀乍ら紙上を借りて厚くお禮申上げます。

在日長男　堀田　[illegible]
妻　満智子
次男　堀田　隆
妻　よし子
三男　堀田　進
妻　アイナ
四男　堀田　健
妻　ジェン
五男　堀田ヘンリー
妻　メイアン
女婿　松下　一郎
長女　節子
女婿　竹内　正吾
在日義妹　里見　つゆ子
孫曾孫　同
親族一同
友人一同
鳥取縣人同志會
オンタリオ鳥取縣人會
トロント日系聖公會

住宅賣買

[illegible]を問わず、住宅賣買について喜んでご相談に應じます。お電話して下さい。

堀ケン
Phone AM. 1-5194

メル家屋賣買

ト市オフナードライブ一五二七番地
電話七五七－五一八四
社長　岩井トッシ
住宅電話　七五七－七五七八

保險一切

火災、盗難、病傷、住宅、自動車保險のご相談に應じます。

木下律
トロント市
電話－PL九－二六三二
－PL五－七三一七

辯護士　鬼塚敏三

クインズ・カウンシル
事務所　ト市西リッチモンド街一二一番地
電話三六三－五〇〇二
自宅六九一－三三八八
▲一切の法律事務におうじますから御相談下さい。

家屋賣買業

アパート、住宅、商店等の賣買を誠實にサービス致します。何とぞお引立て下さいますようお願い申し上げます。

疋田ドン清

W. K. GARDENS

127 EAST PENDER STREET
VANCOUVER, B.C.
Phone MU. 1-6643—6454
CATERING TO
Wedding, Club Banquets
Private Dining Rooms

皆様おなじみの
中華料理店
●豪華な設備と一流のサービスは常に皆様の御好評を[illegible]ております。
●結婚披露宴その他パーティ[illegible]の御用命を御待ち致しております。
ダブリュ・ケー・ガーデンス
電話エムユー一－六六[illegible]

おいしい中華料理

△日系人の各種大小宴会、結婚、婚約披露宴の御用命に應じますし、食事の出前も致します。
△サービスは丁寧で迅速、料理は一流コックの。是非お立寄り下さい。
△日本酒もサーブいたします。

廣州チャプスイ・ターバン
KWONGCHOW CHOP SUEY TAVERN
126 Elizabeth St., Toronto, Ont.
Phone EM. 3-4322 — EM. [illegible]

Frank G. Yada
Crown Life Insurance Co
1550 West Georgia St
Vancouver, B.C

家庭の幸福を守る
生命保險つき貯蓄法
クラウン生命を
お選びください

晩市西ジョージャ街一五五〇
矢田源一郎
電話　三二五－二五二八
六八二　六五一一

EXPO70
訪日觀光團
案内付き晩市出發

出發期日
●四月二十一日
●五月十七日
●六月二十八日
●八月十六日
●八月三十日

■航空機の座席、ホテル、観光地で予約は出来ておりますから、右の出発観光團中御希望の時期を選ばれ[illegible]早目に御申込み下さい。
■御相談書は御申込みへ文書御送[illegible]致ます。

申込所　晩市　岩田[illegible]案内社

見事な客船模型

スカボロ、濱本義夫氏の趣味

シーズン中はガーデナーとして元気よく働き、冬期中の休みを活用して豪華客船や帆前船の模型をつくりあげることをホビーとしている一世がスカボロに住んでいる。

この人はステプストンで永年農業者として生活してきた濱本義夫さん(六五)で、七年前、夫人はじめ息子さんや娘さんら一家をあげて日本からカナダに戻ってきた。濱本さんはリクリエーション・ルームの一部にワーク・ベンチをつくり、冬のあいだ毎日のようにそこに閉じ込まるようにして手頃な材料をほとんど買わずに寄り集め、原物を再生しておどろくばかりの見事な各種の客船や帆前船の模型をこちこちとつくり出した。

ベースメント室には現在最長六呎から五呎、四呎の『アーカデア号』『あるぜんちん丸』など四隻の模型がすらりと並んでいる。濱本さんは一冬一隻完の割合で仕上げ、惜し気なく親族にプレゼントしているというが、共進会にでも出展しては、と進められると『私のは素人のマネゴトで…』といたって謙遜。絵ハガキの客船や帆前船だけをたよりに、すばらしい模型を完成している手腕は、玄人の域に達している。

濱本氏談＝冬はヒマなので、好きな船造りでもと始めました。木材は裏庭の巨木を倒したのを使い小さい部分品には古時計のミシンや手當りの物をかき集めて、やっと間に合わしています。公開展示するほどの自信はありませんが、ごらんになりたい方には見て頂いてもよろしい。(スカボロ、ナイトン・ドライブ一六)

東洋系五千五百人に

カルガリー國際都市に変る

【カルガリー】カルガリー市は二十年ほど以前には主に英國系人都市であったがいまは市民構成がガラリと変り、コスモポリタンの様相を明らかに示すにいたつている。人口十九万二千人、二人に一人の割合でエスニック系市民となり、約五七%がいわゆる英語を話すアングロ・サクソン系で、残余は欧州、東洋系人によつて占められている。

カルガリー市民の人種別をみると、欧州系ではドイツ人が最多數で四万四千、次いでスカンジナビアが二万二千、オランダが一万五千、ユクレニアンが一万一千、ポーリッシュ八千、イタ

[illegible]コンには約五千五百人である。

マンパワーや移民省當局者の語るところでは、これら諸外国からの移住者は十五年ないし二十年しないと本當に市民としての恩典をエンジョイすることができず、彼等の第二世になって完全な市民としての立場を保つことができるのが本音だ、といっている。

日系人総立退き放映

三十一日にビア・バートンで

カナダ・テレビのインタビューショウで人氣番組となっているザ・ビア・バートン・ショウに、日系カナダ人の『總立退き』が來る三十一日午後六時と十一時十分の二回にわたり三十分間チャンネル一一(ハミルトン)でカラー放映される。

この番組には一世側から信岡良太郎氏と粂岡豊雄氏がインタビューされ、二世側から田中ジョージ氏が体驗談を語り、最後に立退きに関する法律顧問であったアンドリュー・ブルークウイン代議士が話すという順序になっている。このショウは同日午後五時半からオタワのチャンネル十二でも放映される。本社もこのため資材を提供して協力した。

日本語コース

トロント大學アジア研究室ではクレジット・コースの日本語(一年と二年)夏季學習を五月十九日から八月十四日まで行う。申込みは四月一日までとなっているが、二、三日おくれても差しつかえない。詳細はト大學エキステンション(九二八—二四〇五)に問い合すこと。

エム・ジー・エーで 米加に輸出

【東京時事】三菱電機は今週、家電製品の對米輸出[illegible]新商標(ブランド)をつけ六月から米國、カナダで販賣を始めると發表した。從來三菱電機の全製品はミツビシのブランドで輸出されてきた。しかしこれは字數が多く、外人には發音しにくいため、知名度がモノをいう家電製品には不向きとあって新商標を選定したもの。

全加プレス週 六日から開始

全加プレス週委員会では來る四月六日から十二日までト市ローヤル・ヨーク・ホテルで全加プレス週を開催。この間ミス・パイライン・ボールがあり、市内エスニック新聞社から數名の候補者を出す。なお同週間には各カテゴリーの受賞記者名が發表され、賞金をうける

池坊生花展を開く

万博主題

文化會館で來る四月五日に

ト市日系会館では來る四月五日(日)午後一時から六時まで第七回池坊生花展をひらく。今年はエキスポ七〇をテーマとして花を盛ることになっている。なお同日はキモノ・ファッション・ショウも行われる。入場料一弗、子供五十仙。

万博会場に達するまでの東京、大阪間の都市または名所も、いけ花によって示そうとする意欲的な花展で初春をかざる行事である。

海外日系人大會 五月十二日から

來る五月十二日から十五日までの四日間、東京の砂防ホールで第十一回海外日系人大會が開催される。エキスポ七〇見物中のカナダ日系人又はこれから訪日する人々ができるだけ多數參加するよう主催の海外日系人協会が願っている。同大會では移住、經濟、文化等の諸問題の懇談並びに各種の親善交歡を通じ、相互發展に寄與することを目的としている。

日本万博切手

日本郵政省では日本万国博を記念して三月十四日に郵便切手三種を發行した。七圓が万国博會場の花火が[illegible]大型で江戸時代の[illegible]『かきつばた』圖で、グラビアを色刷の美[illegible]の。

なお日本では丁度一年前に日本万国博覧会協会を援助するために、万国博寄付金つき切手二種、十五圓プラス五圓と五十圓プラス十圓も發行されている。

人事消息

■婚約

△スカボロの濱本義夫氏夫妻の長女直美さんとト市の南方喜代楠氏夫妻息浩一氏は三月二十一日、濱本氏宅で婚約披露した。

求 ガーデナー二、三名。電話五三三—六一九六(トロント、前原)

求 インスタント・スードルのセールスマン。英語を話し日本語も多少解る自動車持ちの人。電話四四五—一三三八又は五三五—九四二二(トロント)

求 工場仕事に經驗あるソーイング・ミシン・オペレーター入用。ベター・ブラウズ会社。西アッチモンド街四六七(トロント)

求 ガーデナー。電話二四一—四一一三(的場)

貸室 二階フラット二室ストーブ、冷蔵庫及びベッド付き。オーシングトンとハーバード付近。電話五三五—八七四四(トロント)

貸室 二階フラットまたは三階二室。ストーブ及びフレッジ付き。電話七六七—九二六六(トロント)

移轉以來整備中の書籍も揃い店が完成しました。記念の特價販賣と『讀み物』進呈の特典があります。御希望又は御註文を期待しています。なお日本文學、世界文學、松本推理小説、本格推理小説等の全集も入荷しています。分冊賣りもいたします。(目錄進呈)

○毎月欠かさず讀めるよう月決め購讀をお奨めいたします。(各種週刊もの、専門的なもの、どんな雑誌でも御註文に應じます)新店はバーナスト街から西に五ブロックです。電話は從前通り。

航空郵便切符旅行小切手為替發行

亀岡書籍貿易商會

889 Dundas St. West, Toronto 140, Ont. Phone 364-3934

—今月中の瀬戸物類は 二割引き賣出し—

◉ビーシー産のり 香り高い 多量入荷

◉納豆 滋養豊富の お求め下さい

ダンダス ユニオン店

電話 EM 四—七六九二 EM 六—三六六三

DUNDAS-UNION STORE (EM. 4-7692) 173 Dundas St. West, Toronto

●新着品

◉チニリスター白米 評判を戴いております特選米 ◉松白米

◉自動炊飯器 時間をはぶいた便利な 三カップ、四カップ、六カップ、八カップ

◉糀味噌 風味の良い本州産

二十四オンス、五斤入多量入荷しております

日本送金は古屋で—

古屋貿易會社

FURUYA TRADING COMPANY, 460 DUNDAS STREET WEST, TORONTO 133, ONTARIO PHONE 364-0451

ONTARIO
PROVINCE OF OPPORTUNITY

Government Information

オンタリオ施政演説

一九七〇年二月二十四日の施政演説で、オンタリオ州政府は各個人が社會に貢献するため活發に働くことを奨勵する新プログラムを約束しました。その演説の主要点は次の通り。

一州政府はオンタリオ市権委員會により具申された法律を立法化するつもりである。

一オ州政府は現在各市民グループにより活動をつづけているのを、市民権省が統合し、再組織するつもりである。この廣範的な計畫は州内の在住者に全面且つ平等的な市民権確立に州政府が積極に働きかけることを示したものである

すでに定着した者又は新移住者の如何を問わず各自の役割について州政府がその認識を深めることを強調するのである。各自が社會に貢献し得る活發な働きを奨勵する特定の段階をとりそれを助長するものである。市民権省は社會關係及び我々が直面している挑戦に應じ、社会目的の達成を奨勵するものである

一新しく、また強力なる汚染への戦い。州府は各公社が汚染對策にする施設を補助し、汚染者を重罰にする企画を計畫中である。

一特に北部オンタリオ州に關連する鉱山及び北部關係省の活動を統合する。この省は北部オ州在住者に新しい討論、全く新しい機關を設置して、彼等の要求と意慾を聞き、より有効的な連略をとることである。

一團体交渉を促進し、勞組と会社間の調和關係をつくり、勞働紛爭におけるオ州在住者の權利と利益を守る。

一都会住宅の必要について有効な解決を見出すことに更に努力する。

一現在のインフレ緊迫を緩和するため州政府の全分野わたる支出を削減する。

Prime Minister of Ontario
The Hon. John Roberts

健康談義

食養でハゲ頭に毛（上）

梅月生

妻に死なれて只今は、こんなことを書いているときではありませんが、つぎの文は先週から活字にしてあったものなので、そのままここに出しました。（三月二十五日午後しるす）

「頭がハゲかかっていても、それを遺伝とあきらめるのは早計だ。髪の毛の栄養不良に原因することも充分に考えられるからだ。実際に、ヒマワリの実（サンフラワー・シード）など、発芽能力のある種子類は、あなたの髪の友として最良である。しかし、砂糖・デンプン、それに塩からいものと心労は、ハゲ頭への道を急がせることになろう」

こういう書き出しで、月刊雑誌「人間医学」（君が購読を取次いでいる）は、次のように「ハゲに食養と物理療法で対抗する」方法を教えている。サンフラワー・シードなど（玄米も然り）発芽能力のある物を食べることは「生命あるものをとる」意味から、健康一般によいこと言うまでもない。

×

作家デール・アレキサンダーは新著「いかにして私はハゲを止め、毛髪を豊かにしたか」の中で、我々に多くの希望を与えてくれている。彼自身、実際に毛髪の衰退・再生を支配する原因について考古学的研究を行った。彼によると毛髪にとって栄養になる食物もあれば害になる食物もある。しかし、毛髪の生成または損失の割合は大部分あなたのとる、あるいはとらなかった食物によるという。三十年間の試験と医学書を徹底的に研究した結果、ようやく到達した氏の結論のいくつかを記してみよう。

基本原則

○ハゲになる原因の一つは発芽能力のある食物の欠如である。発芽する食物は熱を加えない、塩づけなどしない未処理の種子・木の実・穀つぶ、それに有精卵であるが、これらには毛髪の成長に必要なものが豊富にある。

○毛髪を豊かに保ち、またこの五年以内に失した毛を再生させる（五年以上前に失った毛は回復し難い）ために重要な食物はビタミン・ビーやイーに富んだ食物、酵母、小麦ハイ芽、サンフラワー・シード、サルビヤの種、カボチャの種、そして果物に生野菜。

○フケは食べ物の不完全を知らせる赤信号である。

○悪食は毛髪や頭皮から栄養分を持ち去るが、それらはフライもの、砂糖、塩からい食物である。

○ソープレス・シャンプーで丹念に洗髪し、毛髪や頭皮を清潔に保つ。

「できるだけ薬品類は避けること。また禁煙することーー喫煙は血液じゅんかんを妨げる。血液じゅんかんを良くし、体内毒素の排せつを良好にするために適当な運動をする。

○冷蔵庫や食料品室を調べて、不要のクズ物は捨てる。自然食品店で発芽能力のある食料品を買い込んでそれを毎日食べる。

油をつかれさせないコツ

生きてゆく上に必要な食べもの、それを経済的に、おいしくつくることを心がけるのも健康維持に大いに関係があるから、こういうことも取り上げる。

（料理研究家岡井戴子氏の語るところ）ーー揚げ油をつかれさせないコツの数数。

▲なるべく空気にさらさない。油は空気にふれると酸化する。全然使わなくても長いこと空気中にさらしておくだけで悪くなる。そこで使った後いつまでもナベにおかず、なるべく早く容器にもどすこと。口の小さい色つきのビンなどで保存すればよい。

▲揚げカスなどをよく取ること。油に色々な不純物がまじったまま置くのも疲れの原因。揚げ物がすんだらまだ熱いうちにコス。揚げかすをすくうアミに脱脂綿をしくのも一法である。揚げ物は最初からなるべく油がよごさないよう、粉などつけたらそれが落ちついてから揚げるように気をつけることだ。

▲必要以上に熱しないこと。油は熱くするほど酸化が進むので、材料や料理の種類に適した温度を保つようにする。適温なら味もよい揚げ物ができる。

▲疲れた油に新らしいものを足さないように。油をつかれていないうちはよくても、何回か使った後では足しても効果が出ない。

女の氣持

ある母と娘

友人を通して、未知の日本人から、相談にのってほしいと頼まれました。その人は、戦争直後の東京で二世兵士と結婚し、在米生活二十三年になります。きびしい世の父母に十五年仕え、働き者の夫と、抜群の成績で高校を卒業した娘さんと、幸福だったといいます。

娘さんは、スカラシップを受けてカリフォルニア大學バークレー分校に入學しました。バークレー分校は學生運動の中心校です。娘さんは、運動に参加するようになりました。デモに明け暮れ、逮捕され、スカラシップはストップ、となり、家では一室に閉じこもっているのです。

相談とは、この娘さんと話合ってほしい、ということでありました。『娘は日本語が話せず、私は英語が十分に話せないのです』と彼女は泣きました。日系人の店で買物をし、日本語を話す夫にささえられて、日本語で生活してきたアメリカでの二十三年間でした。

こういう日系人の話を私は二、三聞いたことがありました。子供は、日本語は話せなくても日常生活の簡単な日本語の意味は理解できるので、親も子供も困りません。ただ内面的な、むずかしい話になると"断絶"です。

私の生活は、英語はいらなかったという彼女。かりに、日本人と結婚し、日本に住み、日本語を話す娘を持っていたとしても、あるいは娘の話す造反用語に驚き、断絶にあわてる母親ではないか、などと思いましたが、私は彼女に英語を娘さんから習い、日本語を娘さんに教えるようにすすめました。

私は子供のベストフレンドでありたい。子供が成長するのを見守るだけでなく、一日、一日、子供と一緒に學んで行きた、「話通じ合える子供の友だちでありたい、と思います。（サンフランシスコ市在住・主婦）

復活祭

衣笠玲風

めぐみ給いし花の色香り
す元気よ我が精そだつ
ともすれば郷愁が大なる
枕べに花告ぐるごとよみ
がえれよと

NOTICE

ANNUAL MEETING

The Japanese Canadian (Toronto) Credit Union Limited will be held on Sunday, April 5, 1970, 3:00 p.m. at Nikko Garden

Supper after the meeting

トロント日系人信用組合

総会と夕食会

四月五日（日曜）午後三時　日光ガーデンにて

報告と議事に續いて夕食會
會員各位の御出席を切望します

薬用人参（一名朝鮮人参）

一〇〇%エキス　一日一カプセルで充分

数千年前から傳わる万能高貴薬として既に知られ職業では最近ブームを呼んでいます。これまでは高価な為一般に手に入りにくかったのですが、漸く最近製法の合理化とコストダウンされ、而も真空冷凍化工法により乾燥されたため薬用人参の成文を一〇〇抽出した粉末状化のカプセル入りとなったので何時何處でも飲むことが出来、非常に便利になりました。

心臓病　胃腸病　低血圧　冷え症　糖尿病　喘息　ノイローゼ　更年期障害　新陳代謝促進　食欲増進　等等に特効のある事が臨床的に證明されています。又最近グルマニューム作用により、これを常用すれば癌の脅威から開放されるといわれています。

老年の方は勿論、初老、中老、体質の弱い若い方々にも是非常用される事をお奨めします。

△代金一瓶三〇カプセル入送料共十五弗
（チェック又はマネーオーダーを同封して下さい）

JAPAN GINSENG CO.
P.O. BOX 31,
DOWNSVIEW, ONTARIO

○早々各地の多数の方々より御注文いただき厚く御礼申し上げます。尚引続き御愛用下さい。

ニューカナディアン

THE NEW CANADIAN

毎週火・金二回發行
購讀料金 半年五弗(前払) 一年九弗(前払)
カナダ・トロント市
ニューカナディアン

對インフレ政策 労組は協力せぬ

ツルドー首相に罵声をあびす

【オタワ】ツルドー首相のインフレ抑制政策が今週組織労組により真向から反對され、その政策に非協力であると對立が示された。カナダ労働會議のマクドナルド會長はじめ同會最高幹部が首相以下關係各大臣と會議じたさい激しい口論となり首相を『うそつき者』『べ[illegible]奴』と口暴く攻められた場面が展開した。

労組代表がブリーフを朗讀したのち、ツルドー首相は「カナダが直面している暴性インフレを政府が强引に抑制しようとしているのに労組側が協力しないのは誠に大きな失望である」と答えた。

その返答をきっかけにモントリオール労組リーダーの一人、ミシェル・チャートランド氏が会議室外の廊下で首相をつかみ『首相は國民に暴行を加えている。私はうそはいわない、あなたこそ、大のうそつきだ。米國の手先であり、國民が直面している眞實の問題を話し合う勇氣がないのだ』と暴言を吐いた。

ツルドー首相は『あなたこそ暴漢だ 私には護衛者を必要としない』とやり返し、口論が熱しはじめようとしたところ、兩者間に仲裁者が立ち入ったので、それ以上にはならなかった。

水銀毒の湖魚 食用不適

オタワ水産省が漁獲禁止令

【ウインザー】オタワ水産省は今週、水銀汚染地域にまた拡がるセント・クレア湖(デトロイト・ウインザー間)における商業漁業の禁止命令を出した。理由はこの湖水でとれる魚類は食用に適しないからである。魚には人体に有害な水銀がふくまれていることがわかった。

これはこの湖水の周辺にある米加會社から吐き出す水銀による汚染とピクラルなどの廃棄物にはかなり多量の水銀毒がたまっていることとがわかり、この魚を二食事以上とれば人体に有害だと調査結果が示した。

國際保健機関が安全とみとめている水準の四十倍以上もこの湖水のピクラルが毒性をふくんでおり、漁業の禁止となったもの。この方面の商業漁業は間もなく開始されるはずで、四十のライセンス持ち漁者は生活の途を絶たれることになる

柔道有段者を カン國機内に

【ソール】カン國航空會社はその國外線就航の旅客機内に柔道有段者を今週からこっそり乗り込ませ、旅客機乗つ取りや亂暴するお客を取り締ることになった。十三名の有段者は日本及び東南アジア向けにとぶカン國航本機内にスチュワードとしてつとめる。

日中關係の打開を目指し 自民黨長老ら北京入り

【東京時事】自民黨長老の松村謙三氏と藤山元外相ら訪中使節團の一行は、先週末香港經由中國に向った。松村氏一行は北京に約二週間滯在し、この間、周首相ら中國側要人と日中打開をはじめ、東南アジア情勢などについて突っ込んだ意見交換を行う。松村氏は『日中綿連絡』として日中間を結ぶ唯一の非公式パイプとされ、中國側との[illegible]が注目される。

また政府は松村氏一行の帰國に際して、上海ー羽田島間の臨時航空便を出すことを決めているが、これに對する中國側の反應も注目される。松村氏に同行するのは、藤山元外相など十人である。松村氏は出發に先立ち記者會見[illegible]に語った。

現在の日中関係は憂慮にたえない。しかし日本と中國とは正常化を進めていこうと熱意はだれににもおとらないと思っているし、日中打開は終生の念願である。北京へ行って中國首脳と腹い立場で率直に話し合い、少しでも兩國の信頼感が回復するよう努力してきたい。

日本、よく學んだ

六七年万博の副會長が視察談

【大阪】エキスポ六七の副會長だったロバート・ショウ氏は日本万博に招かれ、提供された會場巡りの特別來賓専用車をことわり、テクテクと万博會場を今週まわったが、まず人氣あるカナダ館で『賞讃の辭』をシーピーシー・テレビ對談でひとくさり。ついで米國館をのぞいたのち、空を仰いで『日本万博はかなりカナダ万博のよい点を學び取っているね』と自慢顔。

動くサイドウォークはカナダも計畫していたが、ばく大な費用がいるので中止されたと述べ、この種の催しは人々が喜ぶことを至上にすることにあるとし、日本万博が都市から離れていることはモ市とくらべると欠點といえな、それはないと視察後の感想を披露。

会場内にサイレンを鳴らしアンバランスが走るのをみて、モ市万博は騒音防止だけはうまくコントロールしてきたね、とちょっぴり皮肉った。

(万博一週間内の入場者數は予想より十七万五千人の不足、これは紛争がチラホラと降る寒さの罪と當局ではいっている)

老年恩給 ごまかされる

【オタワ】オタワ政府は六八ー六九年会計年度において約八十万ドルの金額を偽名及び非資格のペンショナーに支拂ったと會計検査院長、マクスウエル・ヘンダーソン氏が今週議會で發表した。

この冗費は昨年中、カナダ政府が調べもせずに支拂った五十ヵ項、三千九百五十万ドルのなかにふくまれているものであるが、老年ペンション金のごまかしは地方事務所ド關係したもので、八十万ドルのうちからわずか二十万ドルだけは取り戻し得たとしている。

カナダ・デーに 首相が訪日

【大阪】ツルドー首相は日本万博カナダ・ナショナルデーにさいし、五月二十七日会場を訪問するとカナダ・デーにカナダ首相は日本庭園を訪ずれ、祝宴に招かれるが、この日はお祭り廣場で正式なカナダ・デー祝賀式が二十五分にわたって行われる。ファンフェアのほかカナダ國旗掲揚式、國歌奏樂等の儀式が終ってから首相はカナダ館はじめ日本館を訪ずれる。

續々と日本へ 電算機先進國

【東京】『コンピューターの勉強に日本へ』という、ヨーロッパ諸國の視察團が最近急にふえてきた。そのほどスウェーデンなど北欧四國の經濟界のトップ約五十人がやってきた。『米國とではコンピューター事情でも格差がありすぎる。日本あたりがいちばん參考になるんです』(日本能率協会の話)というのが視察團ブームの理由という。昨年までは日本の產業人がぞくぞくと『コンピューター視察』の外遊に出かけたものだったが、いつの間にか、日本もコンピューター先進國になっていたようだ。

視察にきた会社は、ほとんどがすでにコンピューターを導入しているところばかり。日本の同じような企業がコンピューターをどう活用しているか、といったいわゆるソフトウエア(利用技術)と、五、六年後はどこまで活用範囲を廣げるのか、コンピューターを經營にどう生かしているか、といった問題について、担當者と徹底的に意見の交換を行いたいと精力的だ。

賞金一万弗を支拂へ 煙草会社に判決下る

○…テレビで懸賞金付きシガレットの宣傳を大々的に行っているピーター・ジャクソン社は今週オ州最高裁で、オ州ノース・ベー在住のアーネスト・レンジャー氏(四七)に賞金一万ドルを支拂うよう判決を申し渡した。

○…レンジャー氏は一九六八年、同社販賣のシガレットを購入したさい、中味から賞金一万ドルがあたるカードを見出し、同社に通知したところ、電話で簡単な質問を即座にやらされて間違った答えを與えたので失格された。

○…そのさいレンジャー氏はいつも必要なメガネをかけるチャンスもなく、興奮している最中なので、にわかに質問をつきつけられるのは不當だとして裁判にかけたもの。裁判官は『タバコ会社はテレビで自社製のシガレットを賞え、懸賞金が貰えると宣傳しているのに、幸運者にテストすることはずるいと』と、レンジャー氏に一万ドルの賞金カード取り支拂うべきだとの判決を下した。

エストニア人を ソ連が嫌らせ

【オタワ】カナダ政府はト市在住エストニア人をソ連大使館員が嫌がらせを續ければ國外退去を要求すると今週同大使館に通告した。外務省はソ連大使を招致し館員の一人が當國のエストニア人に悪影響があるとオドかし、エストニア獨立團体から脱退せよと脅迫している事實を傳え、これを續けるなら、同館員は國外追放する他な、と告げた。

悪質イタズラ 貨車が急停止

【オ州ミシサガ】ト市郊外を運行中のシー・エヌ貨物列車は二十四日午後、急ストップし、乗組員はまっ青な表情でとび降り『ひき殺した』地點を調べたところ古着をつけた人形だった。子供のイタズラらしい。

ト市訪日團出發

ト市日系文化會館の訪日觀光團員二百五十七人は二十六日午前七時、チャーター機に搭乗、同七時四十五分、ト市空港を出發した。空港には團員、見送り人多數で混雑したが、なんらの支障もなく、出發は順調であった。

Dates And Doings

[illegible]hon Buyo" Classical Dance Cancelled at Centre

TORONTO.—The Japanese Canadian Cultural Centre reports the "Nihon Buyo" — an afternoon of classical and semi-[illegible]ical Japanese dancing — has been re-scheduled from March [illegible] to Sunday, May 31st at 2:30 p.m. The date has been changed [illegible] to a death in the family of a leading member of the cast of the [illegible]ra-kai.

• • •

[illegible]. Buddhist Church Dana Fashion Show April 4

TORONTO.—The new decade brings forth many bold and [illegible]ing lines, [illegible] the fashion world great challenges and va[illegible]. The [illegible] items, the close-to-the-body look, the fluid lines [illegible] vibrant [illegible] all these will be presented at the Annual Dana [Fash]ion Show [to] be held at the Buddhist Church on Saturday, [Apr]il 4th [illegible] p.m.

Please reserve your tickets ($1.25 each) with Mrs. Barbara [illegible]ide, HO. [illegible] or Mrs. Peggy Ohara (766-7519). —T.D.

• • •

[St.] Andrew's Anglican Holy Communion Mar. 29

TORONTO.—St. Andrew's Japanese Anglican Church invites [you] to [join] the mystery of life, through the service of Holy Com[mun]ion [on] Easter Day, March 29th at 11:30 a.m. The Rector will [deli]ver the sermon "Holy Land" and the Rev. K. Scott will assist [the] service. The choir will sing the Easter Anthem, directed by [illegible] A. Sagrisa. Miss M. Hiramatsu will play the organ.

Good Friday Service will be held on March 27th at 12:00 noon [illegible].

We [extend] our cordial invitation to all.

Rev. Ken Imai

• • •

[Ike]nobo Presents 7th Annual Ikebana Show April 5

TORONTO.—Ikenobo Ikebana Society of Toronto presents its [7th] Annual Ikebana Show on Sunday, April 5 from 1 — 6 p.m. [at] the Japanese Canadian Cultural Centre, 123 Wynford Drive [Don] Mills.

Our theme for this occasion will be "Expo '70" and with this [theme] we will attempt to take you on a "flower arrangement [trip] through different parts of Japan, namely from Tokyo to Osaka.

For an added attraction, a brief Kimono Fashion Show will [be] presented. Various floral arrangements and beautiful kimonos [illegible] be a very pleasant way to spend your Sunday [afternoon]. [Invite] your family and friends and view our show.

Admission: Adults $1.00 Children 50 cents.

Ikenobo Ikebana Society of Toronto

Tourists In Japan Find Fascinating Cities Near Expo

OSAKA, Japan — Osaka, host of Expo '70, is a hustling, commercial city that has never tried to be a tourist attraction.

Its neighbors, Kyoto and Nara, are two of the oldest and loveliest cities in Japan. They have been magnets for foreign visitors for a century.

Nara, 35 miles east of Osaka, became Japan's first capital when a central government was established in 646 A.D.

It was built as an imitation of Chang-an, the great Chinese capital of the Tang dynasty. Its Chinese-style Buddhist churches, some of the first in Japan, go back to the 7th century.

Nestled against a mountain range [illegible] Nara is a [illegible] of about [illegible] people. Among its attractions are the [Todai]ji Temple, the largest building in the world [illegible] entirely of wood and housing [illegible] statue of Buddha.

A short distance outside Nara is the Horyuji Temple, the world's oldest wooden building, erected in the 7th century.

Tame deer roam large parts of the city and fearlessly approach tourists to beg for [hand]outs.

Kyoto, 25 miles north of Osaka, became the capital of Japan in 794 A.D. and held that role until a little more than 100 years ago, becoming the treasure house of traditional Japanese culture.

Over 11 centuries it accumulated hundreds of Buddhist temples and shrines of Japan's Shinto religion. Craftsmen still practice old-style industries like silk weaving and dyeing and an inexpensive art tour gives a visitor a chance to see them in action.

Such tours also cover the Kiyomizu district, famous for pottery making. Here potters can be seen at their work and specimens can be purchased at reasonable prices.

Personal Notes Across Canada

Marriages

URANO-OKABE

WINNIPEG. — A double ring ceremony was solemnized on February 21, 1970, in Knox United Church, when Helen Hideko, daughter of Mr. and Mrs. K. Okabe, became the bride of Edwin Katsumi, son of Mr. and Mrs. Jack Urano. Rev. D. B. MacDonald officiated.

The bride's sister-in-law, Mrs. Ken Okabe, attended as matron of honor. The bridesmaids were Miss Shirley Nakano, cousin of the bride, and Miss Judy Urano, sister of the groom. Dr. Gary Urano attended his brother as best man. The guests were ushered by George Okabe and Robert Urano.

A reception was held at the Balmoral Motor Hotel, where Mr. H. Hirose was the master of ceremonies. The bride's uncle, Mr. Tony Okabe, of Vancouver, proposed the toast to the bride.

The happy couple left for a honeymoon in Hawaii. Mr. and Mrs. E. Urano will be residing in Fort Churchill, Manitoba.

Obituaries

HAMAZAKI

VERNON, B.C. — Hamazaki, [illegible] — Passed away suddenly at her home on March 1, 1970 [in] her 73rd year. A resident of Vernon, B.C. for the past 22 years.

Survived by her loving family: Two sons, Nobby of Richmond, Bobie of Kamloops. Five daughters, Nobuko (Mrs. Nick Fukushima) of Thunder Bay, Ontario; Susie (Mrs. Tak Miyazaki) of Richmond, B.C.; Toshi (Mrs. George Terada) of Kelowna, B.C.; Tomi (Mrs. Yosh Ouchi) of Vernon, B.C.; Fusako (Mrs. Harry Ikoia) of Vernon, B.C. One sister, Mrs. Tome Hamazaki of Kagoshima, Japan.

20 grandchildren and several nephews and nieces in Japan. Pre-deceased by her husband Shinnojyo in 1950. Prayers and funeral services were held in the Trinity United Church on March 4 and 5, Reverend Yoshio Ono of the Japanese United Church officiating.

Births

TORONTO.—Tak and Shirley Kushida are happy to announce the birth of a daughter "Michelle Mayumi" on March 10, 1970 at St. Michael Hospital. Both doing fine.

Engagements

SCARBORO, Ont. — Mr. and Mrs. Yoshio Hamamoto wish to announce the engagement of their daughter, Naomi to Mr. Koichi Minakata, son of Mr. and Mrs. Kiyokusa Minakata of Toronto. A party for the newly engaged couple was held at the Hamamoto home last Saturday.

CARD OF THANKS

We wish to extend our sincere thanks and appreciation to our friends and relatives for the many kindnesses, expressions of sympathy and beautiful floral tributes during our loss of a dear mother. Our very special thanks to Rev. K. Imai for his consoling words and to the Tottori Ken Doshi Kai.

Mr. & Mrs. Ichiro Matsushita and family,
Mr. & Mrs. Tsutomu Hotta and family (Japan)
Mr. & Mrs. George Hotta and Family,
Mr. & Mrs. Susumu Hotta and family,
Mr. & Mrs. Ken Hotta and family,
Mr. & Mrs. Henry Hotta and family,
Mr. Shogo Takeuchi and family.

Welcome Japanese Canadian Friends
KWONGCHOW CHOP SUEY TAVERN
Special Attention on Take Out Orders
EM. 2-0029 For Reservations EM. 2-4322
126 Elizabeth Street at Dundas, Toronto
Catering to Wedding Banquets, Showers and Parties
Seating Capacity 240

DUNDAS UNION STORE
YOUR SHOPPING LIST
SAKURA RICE — EGGS — MARUKIN SHOYU
SUKIYAKI MEAT — VINEGAR — MANJU — SUGAR
MANY VARIETIES OF ARARE
173 DUNDAS STREET WEST, TORONTO
EM. 4-7692

ALL-WAY ROOFING LTD.
MEMBER OF C.R.C.A.
FLAT ROOFS
EAVESTROUGHING
SHINGLING
SHEET METAL WORK
ALCAN SIDING DEALER
TORONTO 421-3374 NISEI OWNED
Tosh Nishijima
Night Call [illegible]
"Covering Ontario"

TORIC OPTICAL
OPTOMETRISTS
Complete Care For Your Eyes
視力鑑定士
眼鏡一切御用命に應ず
118 West Hastings St. VANCOUVER, B.C.

CROWN LIFE
Gertrude Urabe
AGENCY
Office, 43 Eglinton Ave. East
Phone 485-5087

JAMES KAMINO
T.V. Service
EM. 4-9913
(TORONTO)

SAY IT WITH FLOWERS
SHARON'S FLORIST
CITY-WIDE DELIVERY
Peter Sasaki — K. Sasaki
Bus: HO. 6-2041
Res: HO. 6-7962
[illegible] PAPE AVE., TORONTO

It is a good policy to have the RIGHT POLICY
Consult
William Wales Ltd.
Insurance Agents
2 Carlton St. 10th floor
Toronto 2-A, Ont.
Phone 368-4681

Travel Arrangements
Air—Ship—Bus—Rail
Anywhere — Anytime
Tours—Hotel—Sightseeing
Travellers Cheques Obtainable
Travel, Accident and Baggage Insurance
BRINGING SOMEONE OVER?
Passage arranged by Steamer or Air
Call for Reservations or Information — EM. 8-9934
T. KAMEOKA
K. Iwata Travel Service
889 Dundas St. W., Toronto 140

FURUYA TRAVEL EXPO TOUR TO JAPAN
May 17th, 1970
For further information and reservations contact
FURUYA TRAVEL SERVICE
460 Dundas St. W.
Toronto 133, Ontario
Tel. [illegible]
Night Tel.:
Tsuyuki 535-9935

Me Too . . .

A Return "to respect for law and order"

By BILL MARUTANI

Particularly of late I am constantly being exposed in my legal profession to writing and speeches by well meaning leaders of the Bar, and others, condemning riots, students insurrections and similar conduct, and urging a return — to quote from one recent article in a legal journal —"to respect for law and order." Without hesitation, let me make it unequivocally clear that this writer takes a back seat to no one on this count: I abhor riots, insurrections, etc., and with no less ardor than the spokesman for our Bar, I advocate law and order.

Practice vs. Preaching

Pronouncements are one thing; practice may be another. The question comes down to one of application of whose "law and order?" Do we mean the same rules, same deal, same opportunities for everyone without regard to power, position, creed or color —as intended by the Bill of Rights and the Constitution?

Or does it all too often mean: you behave as I say, but I'll decide what I'll observe? Whether or not I'll obey the law of the land established sixteen years ago in **Brown vs. Board of Education** declaring s e g r e g a t e d schooling as illegal; whether I'll permit some people to exercise the right to vote on account of color; or join a union; or get a job or a promotion; whether I'll permit you to exercise the guarantees of free speech and assembly if you start to complain about how I'm "respecting law and order."

"That's Different"

If we admit to some of these things (and more than half the battle is won if we get over this hurdle), it may then become all too easy to rationalize and begin making distinctions between "our" behavior and "theirs." Rioting and killing are dramatic, explosive acts which we can all easily perceive and be equally quick to condemn. As we should.

But depriving a child of schooling or thwarting the blossoming of his God-given potential because of his race; refusing a man a chance to provide for his family and thereby erode their physical needs as well as their human dignity—these and innumerable other similar acts just as surely "kill," not as obviously and dramatically as sudden homicide but, rather, a little at a time, cumulatively destroying a human life as surely as outright murder. Both are violent; one is just more obvious than the other.

Rioting, deplorable as it is, confines its "killing" to property, and property can be replaced. But destruction of a human being, whether by sudden homicide or by pernicious erosion of mind, body and spirit, kills . . . permanently. And a most precious commodity in life is destroyed: life itself.

Takes One to Know One

And so when I read or hear pronouncements of "law and order," particularly by well-meaning folks whose declarations, unknown to themselves, are all too often superficial and slanted, I'm a bit discouraged by their myopia. But I cannot become self-righteous or indignant with the person for I recall, all too vividly my own posture. And not so very long ago.

But now that I'm here, I'd like more company.

N.Y. Japanese . . .

(Continued From Page 1)

from which cultural and language reinforcement flows to benefit school age children who must in later years gird for Japanese university exams. Newsweek notes that it was "founded in 1915 as a haven for the tiny group of Japanese then in New York," and now has a membership of 1,700 Japanese businessmen and about 100 American associates. (Ed note - - The Nippon Club was closed soon after the start of World War II, and was reestablished in 1956.)

Says Newsweek: "Many of the younger Japanese consider the club too cold and insular, but in one area it appeals to almost the entire male community: it caters to the special Japanese passion for golf. Not only does it have a driving range in its basement but it conducts biweekly tournaments. . . ."

Concludes the article: "In adjusting to their new way of life, most Japanese families still find it hard or undesirable to change their traditional habits. Sony Corp's Toshio Miyamoto and his family always remove their shoes before entering their typically American home, and so do other Japanese in New York. A custom that results sometimes in awkward moments is the rule that Japanese men should precede women going through a door. "My mother was the only woman on the elevator the other day, says Mrs. Suzuki's son, Ryuichi, and she stood there waiting for the American men to get off first, and they stood there waiting for her. Nobody got off. Then she remembered.' "

Hyland Flowers
proprietor
JON ONODERA
HU. 9-4654 — HU. 1-8806
(Business) (Residence)
540 Eglinton Ave. W.
Toronto

Buy & Sell -- Your Home
Through
Mits Kuroda
Representing
Robt. Owen, Realtor
2685 Eglinton Ave. East
Phone 266-4581, - Res. 261-2581

FIRE — THEFT — AUTO
Consult
RITZ KINOSHITA
For All Classes of
INSURANCE
Phone: PL. 8-3632
OR
PL. 5-7317

OSCAR'S
Sport Shop
SKI, FISHING
Specialists
NEW LOCATION
1201 Bloor Street West
LE. 2-4267

Established Nursery & Landscaping Business

Opportunity for two skilled men in an established Nursery and Landscaping business in Sydney, Nova Scotia. Preferred are applicants who are married and not under 25. Wife or another family dependent can also be employed if desired. Skills required: Propagation ... Nursery ... Landscaping Contracting ...
A possibility of Equity position in the business after a trial period.
G. W. Ellerbrok
Sydney River, Nova Scotia

Tom's Television And Radio
RCA — HITACHI
Sales — Service
2893 Lawrence Ave. East
At Brimley Rd. Scarborough
Phone 759-1583

Paul K. Asada, D.C., N.D.
"Doctor of Chiropractic"
728A St. Clair Ave. West
(½ block West of Christie)
TORONTO
651-8060 Res. 621-1989

The New Canadian
Second class mail registration number ...
A member of Ethnic Press ... of Canada.
T. UMEZUKI Publisher
KEN MORI Japanese Section
And Advertising
K. C. TSUMURA
English Section ...
SUBSCRIPTION
$5.00 per 6 months
$9.00 per year
in advance
PUBLISHED ON EVERY TUESDAY AND FRIDAY
479 QUEEN ST. WEST
Toronto 2-B, Ont.
EMpire 8-5085

CLASSIFIED

Domestic Help Wanted

DOMESTIC ... cook and ... separate quarters ... es. ... Otsuka, Toronto ...

RAMEN
or
UDON
ONCE A DAY
535-5402 445-...
Toronto

KAZUO G. OIYE Q.C.
BARRISTER, SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
2 Carlton St., Toronto
Room 1805
366-6388 293-4201 ...

Thos. T. Onizuka, Q.C.
BARRISTER, SOLICITOR and
NOTARY PUBLIC
121 RICHMOND ST. W.
TORONTO 1
363-5002 — 691-3388 (Res.)

SALONPAS
muscle pain relief from a plaster

Salonpas medicated plasters soothe away aches and pains and bruises and sprains. They contain modern active medications that penetrate deep into affected muscles to help produce warmth and relieve pain. Unlike "deep heat" liniments which quickly evaporate and lose their effect, ... Salonpas plasters work on for hours. Easy to apply like any adhesive plaster and won't stain clothes.

Salonpas is a trusted medication in more than 50 countries. Try it. It's inexpensive and it works.

SALONPAS